



Pubblicazione Mensile

Direzione e Redazione presso la Presidenza del Consiglio dei Ministri

PREZZO: Sh.So. 5 per numero — Arretrati il doppio — **ABBONAMENTI:** Annuo per la Somalia Sh.So. 100; Estero Sh.So. 150 — L'abbonamento in qualunque tempo richiesto, decorre dal 1° gennaio e l'abbonato riceverà i numeri arretrati — **INSERZIONI:** per ogni riga o spazio di riga Sh.So. 2 — Le inserzioni si ricevono presso la Direzione del Bollettino. L'importo degli abbonamenti e delle inserzioni deve essere versato all'Ufficio Tesoreria.

SOMMARIO

PARTE PRIMA

FIRST PART

LEGGI E DECRETI

LAWS AND DECREES

LEGGE 19 gennaio 1963, n. 3: *Estensione a tutto il territorio della Legge 16 novembre 1957, n. 15 e del Decreto Legislativo 5 maggio 1960, n. 4 — imposta sui redditi e addizionale sulla R.M.*

Pag. 5

LAW No. 3 of 19 January 1963: *Extension to the whole territory of the Republic of Law 16 November 1957, No. 15 and of the Legislative Decree 5 May 1960 No. 4 — income Tax and Additional Tax on Moveable Property.*

» 6

- DECRETO DEL PRESIDENTE DELLA REPUBBLICA
7 ottobre 1962, n. 3: *Accordo tra la Repubblica So-
mala e gli Stati Uniti d'America, relativo al progetto
per lo sviluppo del Porto di Chisimaio.* » 7
- DECRETO DEL PRESIDENTE DELLA REPUBBLICA
12 ottobre 1962, n. 4: *Accordo tra la Repubblica So-
mala e gli Stati Uniti d'America, relativo alla costru-
zione della Scuola Magistrale di Afgoi.* » 7
- DECRETO DEL PRESIDENTE DELLA REPUBBLICA
19 dicembre 1962, n. 5: *Alloggio di rappresentanza e
compenso di carica al Comandante della Guardia di
Finanza. Estensione del D.A. 18 marzo 1955, n. 410781
e del D.A. 22 gennaio 1956 n. 377176.* » 8
- DECRETO DEL MINISTERO DELLE FINANZE 6 settem-
bre 1962, n. 6: *Concessione di libera disponibilità di
area di terreno demaniale a favore del Sig. Aden Ab-
dulle Osman.* » 9
- DECRETO DEL MINISTERO DELLE FINANZE 29 ottobre
1962, n. 7: *Vincolo di area demaniale per scopo di pub-
blica utilità.* » 10
- DECRETO DEL MINISTERO DELLE FINANZE 28 novem-
bre 1962, n. 8: *Concessione e conseguente libera di-
ponibilità di area di terreno demaniale a favore del
Sig. Hussen Hassan Bangi.* » 11
- DECRETO DEL MINISTERO DELLE FINANZE 7 gennaio
1963, n. 9: *Ampliamento lotto vincolato con D.M. n.
542429 in data 8 maggio 1962 per l'Istituto Magistra-
le della Somalia.* » 12
- DECRETO DEL MINISTERO DELLE FINANZE 16 gennaio
1963, n. 10: *Commissione d'Esame per la selezione di
n. 6 allievi ufficiali della Guardia di Finanza.* » 13
- DECRETO DEL MINISTERO DELLE FINANZE 17 gennaio
1963, n. 11: *Nomina di un Delegato per l'Autorizzazio-
ne e l'esecuzione di spesa durante l'esercizio 1963, per
conto e nome del Comando della Guardia di Finanza.* » 14
- DECRETO DEL MINISTERO DELLA PUBBLICA ISTRU-
ZIONE 10 gennaio 1963, n. 12: *Nomina Funzionario
Delegato per l'Ufficio Amministrativo Centrale Pub-
blica Istruzione.* » 15

PARTE SECONDA

DISPOSIZIONI, COMUNICATI, AVVISI, VARIE

Ministero delle Finanze — <i>Avviso ad opponendum a favore della Sig.ra Di Sopra Gabriella (51).</i>	»	17
Ministero delle Finanze — <i>Avviso ad opponendum a favore del Sig. Mohamed Auale Liban (52).</i>	»	18
Ministero delle Finanze — <i>Avviso ad opponendum a favore del Sig. Scerif Hassan Said Ahmed (53).</i>	»	18
Ministero delle Finanze — <i>Avviso ad opponendum a favore del Sig. Ali Mohamed Nur detto «Afuen» (54).</i>	»	19
Ministero delle Finanze — <i>Avviso ad opponendum a favore del Sig. Islao Mahadalle Mohamed (55).</i>	»	19
Ministero delle Finanze — <i>Avviso ad opponendum a favore del Sig. Abdi Gavere Dibraue (56).</i>	»	20
Ministero delle Finanze — <i>Avviso ad opponendum a favore della Sig.ra Bibi Abucar Mohamed (57).</i>	»	20
Ministero delle Finanze — <i>Avviso ad opponendum a favore del Sig. Scek Mohiddin Eli (58).</i>	»	21
Ministero delle Finanze — <i>Avviso ad opponendum a favore della Sig.ra Fatuma Ahmed (59).</i>	»	21
Ministero delle Finanze — <i>Avviso ad opponendum a favore del Sig. Ahmed Abdullahi Ahmed (60).</i>	»	22
Ministero delle Finanze — <i>Avviso ad opponendum a favore del Sig. Abdullahi Gaal Sobrie (61).</i>	»	22.
Ministero delle Finanze — <i>Avviso ad opponendum a favore del Sig. Osman Hagi Iusaf Samantar (62).</i>	»	23
Ministero delle Finanze — <i>Avviso ad opponendum a favore del Sig. Iusuf Ali Halane (63).</i>	»	23
Ministero delle Finanze — <i>Avviso ad opponendum a favore del Sig. Mohamed Tahir Hagi Abdullahi (64).</i>		

Ministero delle Finanze — <i>Avviso ad opponendum a favore del Sig. Hagi Abdalla Omar (65).</i>	»	24
Ministero delle Finanze — <i>Avviso ad opponendum a favore del Sig. Mohamud Addo Chelsce (66).</i>	»	25
Ministero Industria e Commercio — <i>Avviso ad opponendum a favore del Sig. Hagi Ibrahim Nur Giama, da Mogadiscio (67).</i>	»	25
Ministero Industria e Commercio — <i>Avviso ad opponendum a favore del Sig. Hagi Iusuf Ali Iusuf, da Mogadiscio (68).</i>	»	26
Ministero Industria e Commercio — <i>Avviso ad opponendum a favore del Sig. Abdulcadir Amir Sciair, da Afgoi (69).</i>	»	26
Ministero Industria e Commercio — <i>Avviso ad opponendum a favore del Sig. Said Mofтахu Mudhir, da Bra-va (70).</i>	»	27
Distretto di Chisimaio — <i>Avviso ad opponendum a favore del Sig. Hussen Awale Wehlie (71).</i>	»	27
Distretto di Chisimaio — <i>Avviso ad opponendum a favore del Sig. Abcir Mussa Matan (72).</i>	»	28
Distretto di Chisimaio — <i>Avviso ad opponendum a favore del Sig. Mohamed Mirre Mussa (73).</i>	»	28
Distretto di Baidoa — <i>Avviso ad opponendum a favore del Sig. Hagi Mohamed Issak (74).</i>	»	29
Ufficio del Notaio della Repubblica — <i>Costituzione della Società Riunita Autotrasportatori Commercio Cor-но d'Africa (75).</i>	»	29
Società ITALSO S.p.A. - Mogadiscio — <i>Estratto Verbale di Assemblea Generale Straordinaria (76).</i>	»	30
Società Cioffi & Ci. S.p.A. - Mogadiscio — <i>Estratto Verbale Assemblea Generale Ordinaria e Straordinaria dei Soci (77).</i>	»	30
Società Cioffi & Ci. S.p.A. - Mogadiscio — <i>Estratto Verbale di Assemblea Generale Straordinaria (78).</i>	»	31
Marathon Petroleum Somal Ltd. — <i>Cambiamento della ragione Sociale (79).</i>	»	31

PARTE PRIMA

LEGGI E DECRETI

LEGGE 19 Gennaio 1963, N. 3.

Estensione a tutto il territorio della Legge 16 Novembre 1957, n. 15 e del Decreto Legislativo 5 maggio 1960, n. 4 - Imposta sui redditi e addizionale sulla R.M

IL PRESIDENTE DELLA REPUBBLICA

preso atto dell'approvazione dell'Assemblea Nazionale;

PROMULGA

la seguente Legge:

Art. 1.

La Legge 16 novembre 1957, n. 15 ed il Decreto Legislativo 5 maggio 1960, n. 4, sono estesi a tutto il Territorio.

Art. 2.

Nelle Regioni di Hargeisa e di Burao la Legge sarà applicata con decorrenza 1° gennaio 1963 per quanto concerne le disposizioni del Capo XII relativo ai redditi di lavoro subordinato di carattere fisso e con decorrenza 1° gennaio 1964 per ogni sua altra parte.

Art. 3.

Con decorrenza 1° gennaio 1964 è abrogata la Business Profits Tax Ordinance del 1955.

Art. 4.

La presente Legge entra in vigore il giorno successivo alla sua pubblicazione sul Bollettino Ufficiale.

La presente Legge sarà inserita nella Raccolta Ufficiale delle Leggi e pubblicata sul Bollettino Ufficiale.

E' fatto obbligo a chiunque spetti di osservarla e di farla osservare come Legge della Repubblica.

Data a Mogadiscio, addì 19 gennaio 1963.

Aden Abdulla Osman

Il Primo Ministro

ABDI-RASHID ALI SHERMARKE

Il Ministro delle Finanze

—

FIRST PART

LAWS AND DECREES

LAW 19 January 1963 No. 3.

Extension to the whole territory of the Republic of Law 16 November 1957 No. 15 and of the Legislative Decree 5 May 1960 No. 4. — Income Tax and Additional Tax on Moveable Property.

THE PRESIDENT OF THE REPUBLIC

TAKING NOTE of the approval of the National Assembly;

HEREBY PROMULGATES

the following Law:

Article 1.

The Law 16 November 1957 No. 15 and the Legislative Decree 5 May 1960 No. 4 are hereby extended to the whole territory of the Republic.

Article 2.

In the regions of Hargeisa and Burao the provisions of Chapter XII of the said law relating to income of subordinate personnel employed on a regular basis shall apply as from 1 January 1963 the remaining provisions shall apply as from 1 January 1964.

Article 3.

The Business Profits Tax Ordinance of 1955 shall be abrogated as of 1 January 1964.

Article 4.

This Law shall enter into force on the day following the date of its publication in the Official Bulletin.

This Law shall be included in the Official compilation of Laws and published in the Official Bulletin.

All persons shall be required to observe it and to cause others to observe it as a Law of the Republic.

Mogadishu, 19 of January 1963.

Aden Abdulla Osman

The Prime Minister

ABDI-RASHID ALI SHERMARKE

The Minister of Finance

ABDULCADIR MOHAMED ADEN

E.P.R. 7 ottobre 1962, N. 3.

Accordo tra la Repubblica Somala e gli Stati Uniti d'America, relativo al progetto per lo sviluppo del Porto di Chisimaio.

IL PRESIDENTE DELLA REPUBBLICA

VISTO l'art. 75 della Costituzione;
VISTO l'Accordo in data 31 ottobre 1961, stipulato tra il Governo della Repubblica Somala ed il Governo degli Stati Uniti d'America;
SENTITO il Consiglio dei Ministri;
SU PROPOSTA del Ministro dei LL.PP. e delle Comunicazioni;

DECRETA:

Articolo unico

A decorrere dalla data di pubblicazione sul Bollettino Ufficiale, è approvato e reso esecutivo l'Accordo relativo al progetto per lo sviluppo del Porto di Chisimaio, stipulato in data 31 ottobre 1961 tra la Repubblica Somala e gli Stati Uniti d'America.

Mogadiscio, addì 7 ottobre 1962.

Aden Abdulla Osman

Il Primo Ministro

ABDI-RASHID ALI SHERMARKE

Il Ministro dei LL. PP. e delle Comunicazioni

ABDINUR MOHAMED HUSSEN

VISTO e Registrato - Reg. n. 2, foglio n. 195.

Mogadiscio, li 25 novembre 1962.

Il Magistrato ai Conti: AHMED DAHIR.

E.P.R. 12 ottobre 1962, N. 4.

Accordo tra la Repubblica Somala e gli Stati Uniti d'America, relativo alla costruzione della Scuola Magistrale di Afgoi.

IL PRESIDENTE DELLA REPUBBLICA

VISTO l'art. 75 della Costituzione;
VISTO l'Accordo in data 30 novembre 1961, stipulato tra il Governo della Repubblica Somala ed il Governo degli Stati Uniti d'America;
SENTITO il Consiglio dei Ministri;
SU PROPOSTA del Ministro della Pubblica Istruzione;

DECRETA:

Articolo unico.

A decorrere dalla data di pubblicazione sul Bollettino Ufficiale, è approvato e reso esecutivo l'Accordo relativo alla costruzione della Scuola Magistrale di Afgoi stipulato in data 10 novembre 1961, tra la Repubblica Somala e gli Stati Uniti d'America.

Mogadiscio, addì 12 ottobre 1962.

Adem Abdulla Osman

Il Primo Ministro

ABDI-RASHID ALI SHERMARKE

Il Ministro dell'Istruzione Pubblica «ad Interim»

ABDI-RASHID ALI SHERMARKE

VISTO e Registrato - *Reg. n. 2, foglio n. 147.*

Mogadiscio, li 6 novembre 1962.

Il Magistrato ai Conti: AHMED DAHIR.

D.P.R. 19 dicembre 1962, N. 5.

Alloggio di rappresentanza e compenso di carica al Comandante della Guardia di Finanza. - Estensione del D.A. 18 marzo 1955 n. 410781 e del D.A. 22 gennaio 1956 n. 377176.

IL PRESIDENTE DELLA REPUBBLICA

VISTO l'art. 75 pp. della Costituzione;

VISTO il D.A. 30 gennaio 1959, n. 4 rep., in data 30 gennaio 1959, che nomina il Comandante della Guardia di Finanza;

CONSIDERATA l'opportunità di estendere al Comandante della Guardia di Finanza il beneficio di cui all'art. 1 primo e secondo comma, del D.A. 18-3-1955, n. 410781, relativo all'alloggio di rappresentanza, nonché il beneficio di cui all'art. 1 lettera a) del D.A. 22 gennaio 1956, n. 377176, relativo al compenso di carica;

SENTITO il Consiglio dei Ministri;

SU PROPOSTA del Ministro delle Finanze;

DECRETA:

Sono estesi al T. Colonnello Abdullahi Farah Ali, con decorrenza dal 10 gennaio 1962, il beneficio di cui all'art. 1. primo e secondo comma, del

nonchè il beneficio di cui all'art. 1 lettera a) del D.A. 22 gennaio 1956, n. 377176, relativo al compenso di carica. La spesa graverà sul Tit. 11-A cap. 3 del bilancio ordinario 1963.

Mogadiscio, li 19 dicembre 1962.

Aden Abdulla Osman

Il Primo Ministro «ad Interim»

ABDIRIZAK HAGI HUSSEN

Il Ministro delle Finanze

ABDULCADIR MOHAMED ADEN

VISTO e Registrato - Reg. n. 1, foglio n. 15.

Mogadiscio, li 21 gennaio 1963.

Il Magistrato ai Conti: ALI AHMED OMAR

MINISTERO DELLE FINANZE

D.M. 6 settembre 1962, N. 6.

Concessione di libera disponibilità di area di terreno demaniale a favore del Sig. Aden Abdulle Osman.

IL MINISTRO

VISTI gli articoli n. 77 e n. 83, secondo comma, della Costituzione;

VISTO il D.A. 18 maggio 1956, n. 78 di rep.;

VISTO il D.A. 13 settembre 1956, n. 99 di rep.;

RITENUTO che, per effetto dell'Ordinanza n. 5 del 12 aprile 1950, sono tuttora applicabili, le disposizioni disciplinanti le concessioni edilizie contenute nell'Ordinamento Fondiario per l'Eritrea, approvato con R.D. 7 febbraio 1926, n. 269, esteso alla Somalia con R.D. 17 marzo 1938, n. 380;

VISTO il D.A. n. 43 di rep., in data 10 dicembre 1960, pubblicato sul Bollettino Ufficiale della Somalia, Suppl. n. 3 al n. 1, del 15 gennaio 1961, con cui veniva dato al Sig. Aden Abdulle Osman in concessione a scopo edilizio un appezzamento di terreno demaniale di mq. 4.995, sito in Mogadiscio — Quartiere Uardigle;

VISTO il foglio n. 423409 di prot. in data 22 agosto 1962, del Servizio Tecnico Erariale in cui si attesta che il Sig. Aden Abdulle Osman ha costruito sull'area di terreno avuta in concessione uno stabile conforme al progetto approvato a suo tempo dalla Commissione Municipale di Mogadiscio;

VISTO il Nulla-Osta di abitabilità dello stabile costruito dal Sig.

Aden Abdulle Osman, rilasciato dall'Amministrazione Municipale di Mo-

VISTA la bolletta n. 170 in data 18 aprile 1958, dell'Ufficio Tasse sugli Affari attestante che il Sig. Salim Abdulcadir Salim ha pagato la somma di So. 800, quale prezzo di cessione dell'area di terreno richiesta in concessione a scopo edizio;

CONSIDERATO che, l'area di terreno richiesta di mq. 800, è stata consegnata al Sig. Salim Abdulcadir Salim come si rileva dal verbale redatto dal Servizio Tecnico Erariale in data 22 gennaio 1959;

VISTO il disciplinare di concessione edilizia e la planimetria che lo integra;

VISTO il foglio n. 421936 di prot. in data 11 novembre 1962 del Servizio Tecnico Erariale dal quale risulta che la costruzione di cui al progetto approvato dalla Commissione Edilizia Municipale di Mogadiscio in data 1 ottobre 1962, è stata realizzata conformemente al progetto stesso;

VISTO il Nulla-Osta di abitabilità dello stabile costruito in Mogadiscio, in Via Trevis, rilasciato dall'Amministrazione Municipale di Mogadiscio con foglio n. 13277 di prot. in data 4 ottobre 1961;

VISTO l'atto n. 15.061 di rep. in data 6 settembre 1960, registrato a Mogadiscio il 7 settembre 1960 al n. 143 Atti Pubblici - Vol. XI a rogito Notaio Mario Ciotola, con il quale il Sig. Salim Abdulcadir Salim cede e trasferisce al Sig. Hussen Hassan Bangi tutti i diritti presenti e futuri sul terreno della superficie di mq 800, sito in Mogadiscio — Via Trevis;

CONSIDERATO che sono stati adempiuti tutti gli obblighi normalmente imposti per la concessione e la conseguente libera disponibilità dell'area di terreno demaniale a scopo edilizio;

DECRETA:

E' riconosciuta a favore del Sig. Hussen Hassan Bangi la concessione e la conseguente libera disponibilità dell'area di terreno demaniale di mq. 800, sito in Mogadiscio — Via Trevis.

Mogadiscio, li 28 novembre 1962.

ABDULCADIR MOHAMED ADEN

VISTO e Registrato - Reg. n. 3, foglio n. 92.

Mogadiscio, li 23 dicembre 1962.

Il Magistrato ai Conti: ALI AHMED OMAR.

MINISTERO DELLE FINANZE

D.M. 7 gennaio 1963, N. 9.

Ampliamento lotto vincolato con D.M. n. 542429 in data 8 maggio 1962 per Istituto Magistrale della Somalia.

IL MINISTRO

VISTI gli articoli n. 77 e n. 83, secondo comma, della Costituzione;

nonchè il beneficio di cui all'art. 1 lettera a) del D.A. 22 gennaio 1956, n. 377176, relativo al compenso di carica. La spesa graverà sul Tit. 11-A cap. 3 del bilancio ordinario 1963.

Mogadiscio, li 19 dicembre 1962.

Aden Abdulla Osman

Il Primo Ministro «ad Interim»

ABDIRIZAK HAGI HUSSEN

Il Ministro delle Finanze

ABDULCADIR MOHAMED ADEN

VISTO e Registrato - Reg. n. 1, foglio n. 15.

Mogadiscio, li 21 gennaio 1963.

Il Magistrato ai Conti: ALI AHMED OMAR

MINISTERO DELLE FINANZE

D.M. 6 settembre 1962, N. 6.

Concessione di libera disponibilità di area di terreno demaniale a favore del Sig. Aden Abdulle Osman.

IL MINISTRO

VISTI gli articoli n. 77 e n. 83, secondo comma, della Costituzione;

VISTO il D.A. 18 maggio 1956, n. 78 di rep.;

VISTO il D.A. 13 settembre 1956, n. 99 di rep.;

RITENUTO che, per effetto dell'Ordinanza n. 5 del 12 aprile 1950, sono tuttora applicabili, le disposizioni disciplinanti le concessioni edilizie contenute nell'Ordinamento Fondiario per l'Eritrea, approvato con R.D. 7 febbraio 1926, n. 269, esteso alla Somalia con R.D. 17 marzo 1938, n. 380;

VISTO il D.A. n. 43 di rep., in data 10 dicembre 1960, pubblicato sul Bollettino Ufficiale della Somalia, Suppl. n. 3 al n. 1, del 15 gennaio 1961, con cui veniva dato al Sig. Aden Abdulle Osman in concessione a scopo edilizio un appezzamento di terreno demaniale di mq. 4.995, sito in Mogadiscio — Quartiere Uardigle;

VISTO il foglio n. 423409 di prot. in data 30 agosto 1962, del Servizio Tecnico Erariale in cui si attesta che il Sig. Aden Abdulle Osman ha costruito sull'area di terreno avuta in concessione uno stabile conforme al progetto approvato a suo tempo dalla Commissione Municipale di Mogadiscio;

VISTO il Nulla-Osta di abitabilità dello stabile costruito dal Sig.

CONSIDERATO che sono stati adempiuti tutti gli obblighi normalmente imposti per la libera disponibilità;

DECRETA:

E' riconosciuta a favore del Sig. Aden Abdulle Osman la libera disponibilità dell'area di terreno demaniale di mq. 4.995, sita in Mogadiscio — Quartiere Uardiglei.

Mogadiscio, li 6 settembre 1962.

ABDULCADIR MOHAMED ADEN

VISTO e Registrato - Reg. n. 3, foglio n. 86.

Mogadiscio li 23 dicembre 1962.

Il Magistrato ai Conti: ALI AHMED OMAR.

MINISTERO DELLE FINANZE

D.M. 29 ottobre 1962, N. 7.

Vincolo di area demaniale per scopo di pubblica utilità.

IL MINISTRO

VISTI gli articoli n. 77 e n. 83, secondo comma, della Costituzione;

VISTO il D.A. 18 maggio 1956, n. 78 di rep.;

VISTO il D.A. 13 settembre 1956, n. 99 di rep.;

RITENUTO che, per effetto dell'Ordinanza n. 5 del 12 aprile 1950, sono tuttora applicabili, le disposizioni disciplinanti le concessioni edilizie contenute nell'Ordinamento Fondiario per l'Eritrea, approvato con R.D. 7 febbraio 1926, n. 269, esteso alla Somalia con R.D. 17 marzo 1938, n. 380;

VISTA la domanda presentata dal Ministro della Difesa in data 19 aprile 1962, n. 260575 di prot. con la quale chiede che gli sia concesso un lotto di terreno della superficie di Ha. 400, sito all'8° Km. sulla direttrice Mogadiscio-Balad. Detto lotto deve essere assegnato al Comando Esercito Nazionale per esigenze tecnico-logistiche al fine d'impianarvi stabilimenti militari;

DECRETA:

L'area di seguito descritta della superficie di Ha. 400 (quattrocento) indicata nella planimetria allegata che fa parte integrante del presente decreto viene vincolata per scopi di utilità pubblica.

Area di forma quadrangolare della superficie di Ha. 400 (quattrocento) avente i lati di m. 2.000 confinante: da un lato con la direttrice Mogadiscio-Balad nel tratto compreso tra l'8° e il 10° Km.; con tutti gli altri lati con terreno demaniale ricoperto da boscaglia.

Mogadiscio, li 29 ottobre 1962.

ABDULCADIR MOHAMED ABEN

VISTO e Registrato - Reg. n. 3, foglio n. 93.

Mogadiscio, li 23 dicembre 1962.

Il Magistrato ai Conti: ALI AHMED OMAR.

MINISTERO DELLE FINANZE

P.M. 28 novembre 1962, N. 8.

Concessione e conseguente libera disponibilità di area di terreno demaniale a favore del Sig. Hussen Hassan Bangi.

IL MINISTRO

VISTI gli articoli n. 77 e n. 83, secondo comma, della Costituzione;

VISTO il D.A. 18 maggio 1956, n. 78 di rep.;

VISTO il D.A. 13 settembre 1956, n. 99 di rep.;

RITENUTO che, per effetto dell'Ordinanza n. 5 del 12 aprile 1950, sono tuttora applicabili, le disposizioni disciplinanti le concessioni edilizie contenute nell'Ordinamento Fondiario per l'Eritrea, approvato con R.D. 7 febbraio 1926, n. 269, esteso alla Somalia con R.D. 17 marzo 1938, n. 380;

VISTA la domanda in data 29 dicembre 1956, presentata dal Sig. Salim Abdulcadir Salim intesa ad ottenere in concessione a scopo edilizio un appezzamento di terreno demaniale sito in Mogadiscio — Via Trevis;

CONSIDERATO che, l'avviso ad opponendum riguardante l'area di terreno richiesta è rimasto affisso a termine di legge all'albo del Municipio di Mogadiscio, ed è stato pubblicato sul Bollettino Ufficiale della Somalia, n. 3 del 1° marzo 1958, senza opposizione da parte di terzi;

VISTO il progetto n. 10826 concernente la costruzione di un edificio in muratura che è stato approvato a suo tempo dalla Commissione Edilizia Municipale di Mogadiscio nella sua 227ª seduta del 22 settembre 1958;

VISTO il progetto n. 6999 variante al progetto n. 10826 approvato dalla Commissione Edilizia di Mogadiscio nella sua 296ª seduta del 1° ottobre 1962 e concernente la costruzione di un edificio di abitazione;

VISTA la bolletta n. 170 in data 18 aprile 1958, dell'Ufficio Tasse sugli Affari attestante che il Sig. Salim Abdulcadir Salim ha pagato la somma di So. 800, quale prezzo di cessione dell'area di terreno richiesta in concessione a scopo edilizio;

CONSIDERATO che, l'area di terreno richiesta di mq. 800, è stata consegnata al Sig. Salim Abdulcadir Salim come si rileva dal verbale redatto dal Servizio Tecnico Erariale in data 22 gennaio 1959;

VISTO il disciplinare di concessione edilizia e la planimetria che lo integra;

VISTO il foglio n. 421936 di prot. in data 11 novembre 1962 del Servizio Tecnico Erariale dal quale risulta che la costruzione di cui al progetto approvato dalla Commissione Edilizia Municipale di Mogadiscio in data 1 ottobre 1962, è stata realizzata conformemente al progetto stesso;

VISTO il Nulla-Osta di abitabilità dello stabile costruito in Mogadiscio, in Via Trevis, rilasciato dall'Amministrazione Municipale di Mogadiscio con foglio n. 13277 di prot. in data 4 ottobre 1961;

VISTO l'atto n. 15.061 di rep. in data 6 settembre 1960, registrato a Mogadiscio il 7 settembre 1960 al n. 143 Atti Pubblici - Vol. XI a rogito Notaio Mario Ciotola, con il quale il Sig. Salim Abdulcadir Salim cede e trasferisce al Sig. Hussien Hassan Bangi tutti i diritti presenti e futuri sul terreno della superficie di mq 800, sito in Mogadiscio — Via Trevis;

CONSIDERATO che sono stati adempiuti tutti gli obblighi normalmente imposti per la concessione e la conseguente libera disponibilità dell'area di terreno demaniale a scopo edilizio;

DECRETA:

E' riconosciuta a favore del Sig. Hussien Hassan Bangi la concessione e la conseguente libera disponibilità dell'area di terreno demaniale di mq. 800, sito in Mogadiscio — Via Trevis.

Mogadiscio, li 28 novembre 1962.

ABDULCADIR MOHAMED ADEN

VISTO e Registrato - Reg. n. 3, foglio n. 92.

Mogadiscio, li 23 dicembre 1962.

Il Magistrato ai Conti: ALI AHMED OMAR.

MINISTERO DELLE FINANZE

D.M. 7 gennaio 1963, N. 9.

Ampliamento lotto vincolato con D.M. n. 542429 in data 8 maggio 1962 per Istituto Magistrale della Somalia.

IL MINISTRO

VISTI gli articoli n. 77 e n. 83, secondo comma, della Costituzione;

VISTO il D.A. 18 maggio 1956, n. 78 di rep.;

VISTO il D.A. 10 settembre 1958, n. 99 di rep.

RITENUTO che per effetto dell'Ordinanza n. 5 del 12 aprile 1950, sono tuttora applicabili, le disposizioni disciplinanti le concessioni edilizie contenute nell'Ordinamento Fondiario per l'Eritrea, approvato con R.D. 7 febbraio 1926, n. 269, esteso alla Somalia con R.D. 17 marzo 1938, n. 380;

VISTA la domanda in data 8 ottobre 1962, presentata dal Ministero della Pubblica Istruzione tendente ad ottenere in concessione a scopo edilizio un lotto di terreno demaniale sito nei pressi del 24° Km. della direttrice Mogadiscio-Afgoi, lato sinistro, in ampliamento al lotto di terreno già concesso per edificarvi l'Istituto Magistrale della Somalia, il cui decreto di vincolo in data 8 maggio 1962 n. 542429 di prot. è in via di perfezionamento;

CONSIDERATA la assoluta necessità di dare il massimo impulso alla istruzione pubblica in tutto il territorio della Repubblica Somala;

DECRETA:

L'area di seguito descritta indicata nella planimetria allegata che fa parte integrante del presenete decreto viene vincolata per scopo di utilità pubblica.

Area di forma quadrilatera sita nei pressi del 24° Km., lato sinistro della direttrice Mogadiscio-Afgoi, avente un lato di m. 500 nella predetta direttrice e l'altro lato diametralmente opposto di m. 1.000; comprendente una superficie di mq. 500.000 (Ha. 50), cofinante a Nord-Ovest con terreno demaniale, ad Est con la bitumata Mogadiscio-Afgoi, a Sud con l'area precedentemente vincolata a favore del precitato Ministero con decreto di vincolo in data 8 maggio 1962, n. 542429 di prot. in via di perfezionamento.

Mogadiscio, li 7 gennaio 1963.

ABDULCADIR MOHAMED ADEN

VISTO e Registrato - Reg. n. 1, foglio n. 5.

Mogadiscio, li 21 gennaio 1963.

Il Magistrato ai Conti: ALI AHMED OMAR.

MINISTERO DELLE FINANZE

D.M. 16 gennaio 1963, n. 10.

Commissione d'Esame per la selezione di n. 6 allievi ufficiali della Guardia di Finanza.

IL MINISTRO

VISTO il Decreto Ministeriale n. 513914 del 6 novembre 1962;

CONSIDERATA la necessità di nominare la Commissione d'esame di cui all'articolo 5 del predetto Decreto.

DECRETA:

Articolo unico.

La Commissione d'esame, prevista dall'art. 5 del Decreto Ministeriale sopracitato, sarà così composta:

- 1) — Ten. Col. Abdullahi Farah Ali — Presidente;
- 2) — Sig. Ali Said Arrale — Membro;
- 3) — Magg. Mohamud Ghedi Mohamud — Membro;
- 4) — Signor Mohamed Scire — Membro;
- 5) — S. Ten. Abu Hagi Mugne — Membro e Segretario.

Mogadiscio, li 16 gennaio 1963.

ABDULCADIR MOHAMED ADEH

VISTO e Registrato - Reg. n. 1, foglio n. 14.

Mogadiscio, li 21 gennaio 1963.

Il Magistrato ai Conti: ALI AHMED OMAR.

MINISTERO DELLE FINANZE

B.M. 17 gennaio 1963, N. 11.

Nomina di un Delegato per l'autorizzazione e l'esecuzione di spesa durante l'esercizio 1963, per conto e nome del Comando della Guardia di Finanza.

IL MINISTRO

VISTO l'art. 83 della Costituzione;

VISTO l'art. 56 del «Regolamento della Contabilità di Stato»;

RITENUTO opportuno e necessario, procedere alla nomina di un Delegato per l'autorizzazione e l'esecuzione di spesa durante l'esercizio finanziario 1963, per conto e nome del Comando della Guardia di Finanza;

DECRETA:

Il Comandante della Guardia di Finanza della Somalia, è nominato Funzionario Delegato per l'autorizzazione e l'esecuzione delle spese del predetto Comando, sul bilancio per l'esercizio finanziario 1963.

Mogadiscio, addì 17 gennaio 1963.

ABDULCADIR MOHAMED ADEH

VISTO e Registrato - Reg. n. 1, foglio n. 17.

Mogadiscio, li 21 gennaio 1963.

Il Magistrato ai Conti: ALI AHMED OMAR.

MINISTERO DELLA PUBBLICA ISTRUZIONE

D.M. 10 gennaio 1963, N. 12.

Nomina Funzionario Delegato per l'Ufficio Amministrativo Centrale Pubblica Istruzione.

IL MINISTRO

VISTO l'art. 83, secondo comma, della Costituzione;

VISTA la Legge 3 giugno 1962, n. 14 «Ordinamento del Governo»;

VISTO l'art. 56 del Regolamento della Contabilità di Stato;

RITENUTA necessaria la nomina di un Funzionario Delegato per l'Ufficio Amministrativo Centrale del Ministero Pubblica Istruzione, con potere di amministrare il bilancio della Pubblica Istruzione, dare anticipazione ad Enti ed uffici diversi affinché provvedano al pagamento del personale e delle spese di funzionamento, di provvedere direttamente a tali spese, di redigere rendiconti giustificativi delle anticipazioni fatte e di revisionare quelli presentati da altri Enti;

DECRETA:

Articolo unico.

Con decorrenza 1° gennaio 1963, il Sig. Hagi Elmi Abdulle Dirir è nominato Funzionario Delegato per l'Ufficio Amministrativo Centrale del Ministero della Pubblica Istruzione, con potere di amministrare il bilancio, dare e ricevere anticipazioni, provvedere alle spese di funzionamento, redigere, revisionare e presentare rendiconti.

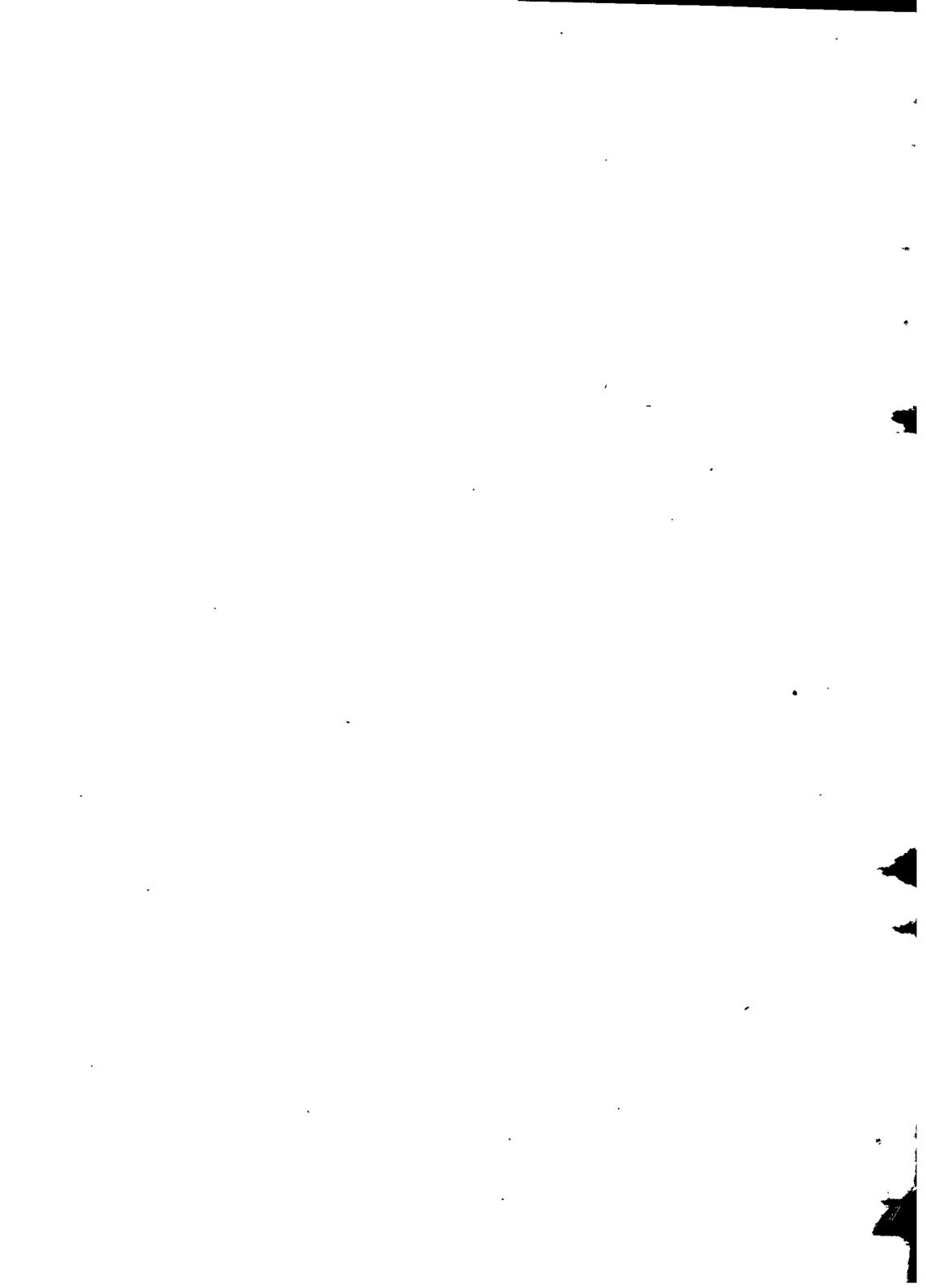
Mogadiscio, li 10 gennaio 1963.

**IL MINISTRO «ad interim»
MOHAMUD ABDI NUR**

VISTO e Registrato - Reg. n. 1, foglio n. 13.

Mogadiscio li 21 gennaio 1963.

Il Magistrato ai Conti: ALI AHMED OMAR.



PARTE SECONDA

DISPOSIZIONI, COMUNICATI, AVVISI, VARIE

MINISTERO DELLE FINANZE
Dipartimento Fondiario e del Demanio

AVVISO AD OPPONENDUM

Si rende noto che, con domanda pervenuta a questo Dipartimento, in data 27-8-1958, la Sig.ra Di Sopra Gabriella, ha chiesto di ottenere in concessione a scopo edilizio ed a norma delle vigenti disposizioni, un appezzamento di terreno demaniale, della superficie di mq. 1514, sito in Mogadiscio — IV Km. per Afgoi —, descritto nella planimetria della quale gli interessati possono prendere visione presso l'Ufficio Tecnico del Municipio di Mogadiscio e presso il Dipartimento Fondiario e del Demanio.

Si accordano trenta giorni dalla data di pubblicazione del presente avviso sul Bollettino Ufficiale, per eventuali opposizioni.

Mogadiscio, li 12 gennaio 1963.

IL CAPO DIPARTIMENTO
Ahmed Hagl Afrah

MINISTERO DELLE FINANZE
Dipartimento Fondiario e del Demanio

AVVISO AD OPPONENDUM

Si rende noto che, con domanda pervenuta a questo Dipartimento, in data 5 luglio 1962, il Sig. Mohamed Aqale Liban, ha chiesto di ottenere in concessione a scopo edilizio ed a norma delle vigenti disposizioni, un appezzamento di terreno demaniale della superficie di mq. 2.128, sito in Mogadiscio — IV Km. —, descritto nella planimetria, della quale gli interessati possono prendere visione presso l'Ufficio Tecnico del Municipio di Mogadiscio e presso il Dipartimento Fondiario e del Demanio.

Si accordano trenta giorni dalla data di pubblicazione del presente avviso sul Bollettino Ufficiale della Somalia, per eventuali opposizioni.

Mogadiscio, il 12 gennaio 1963.

(52)

IL CAPO DIPARTIMENTO
Ahmed Haji Afrak

MINISTERO DELLE FINANZE
Dipartimento Fondiario e del Demanio

AVVISO AD OPPONENDUM

Si rende noto che, con domanda pervenuta a questo Dipartimento, in data 24 luglio 1961, il Sig. Scerif Hassan Said Ahmed, ha chiesto di ottenere in concessione a scopo edilizio ed a norma delle vigenti disposizioni, un appezzamento di terreno demaniale della superficie di mq. 1.050, sito in Mogadiscio — Valle Nord —, descritto nella planimetria della quale gli interessati possono prendere visione presso l'Ufficio Tecnico del Municipio di Mogadiscio e presso il Dipartimento Fondiario e del Demanio.

Si accordano trenta giorni dalla data di pubblicazione del presente avviso sul Bollettino Ufficiale.

Mogadiscio, il 12 gennaio 1963.

(53)

IL CAPO DIPARTIMENTO
Ahmed Haji Afrak

MINISTERO DELLE FINANZE
Dipartimento Fondiario e del Demanio

AVVISO AD OPPONENDUM

Si rende noto che, con domanda pervenuta a questo Dipartimento, in data 22 dicembre 1962, il Sig. Ali Mohamed Nur detto «Afuen», ha chiesto di ottenere in concessione a scopo edilizio ed a norma delle vigenti disposizioni, un appezzamento di terreno demaniale della superficie di mq. 84, sito in Mogadiscio — Via Romolo Gessi —, descritto nella planimetria della quale gli interessati possono prendere visione presso l'Ufficio Tecnico del Municipio di Mogadiscio, e presso il Dipartimento Fondiario e del Demanio.

Si accordano trenta giorni dalla data di pubblicazione del presente avviso sul Bollettino Ufficiale della Somalia, per eventuali opposizioni.

Mogadiscio, li 13 gennaio 1963.

IL CAPO DIPARTIMENTO
Ahmed Hagl Afrah

(54)

MINISTERO DELLE FINANZE
Dipartimento Fondiario e del Demanio

AVVISO AD OPPONENDUM

Si rende noto che, con domanda pervenuta a questo Dipartimento, in data 6 maggio 1961, il Sig. Isiao Mahadalle Mohamed, ha chiesto di ottenere in concessione a scopo edilizio ed a norma delle vigenti disposizioni, un appezzamento di terreno demaniale della superficie di mq. 405, sito in Mogadiscio — Valle Nord —, descritto nella planimetria della quale gli interessati possono prendere visione presso l'Ufficio Tecnico del Municipio di Mogadiscio e presso il Dipartimento Fondiario e del Demanio.

Si accordano trenta giorni dalla data di pubblicazione del presente avviso sul Bollettino Ufficiale della Somalia, per eventuali opposizioni.

Mogadiscio, li 13 gennaio 1963.

IL CAPO DIPARTIMENTO
Ahmed Hagl Afrah

(55)

MINISTERO DELLE FINANZE
Dipartimento Fondiario e del Demanio

AVVISO AD OPPONENDUM

Si rende noto che, con domanda pervenuta a questo Dipartimento, in data 27 agosto 1962, il Sig. Abdi Gavere Dibraue, ha chiesto di ottenere in concessione a scopo edilizio ed a norma delle vigenti disposizioni, un appezzamento di terreno demaniale della superficie di mq. 405, sito in Mogadiscio, Valle Nord di P.R., descritto nella planimetria della quale gli interessati possono prendere visione presso l'Ufficio Tecnico del Municipio di Mogadiscio e presso il Dipartimento Fondiario e del Demanio.

Si accordano trenta giorni dalla data di pubblicazione del presente avviso sul Bollettino Ufficiale della Somalia, per eventuali opposizioni.

Mogadiscio, li 13 gennaio 1963.

IL CAPO DIPARTIMENTO
Ahmed Haji Afrak

(56)

MINISTERO DELLE FINANZE
Dipartimento Fondiario e del Demanio

AVVISO AD OPPONENDUM

Si rende noto che, con domanda pervenuta a questo Dipartimento, in data 6 giugno 1962, la Sig.ra Bibi Abucar Mohamed, ha chiesto di ottenere in concessione a scopo edilizio, ed a norma delle vigenti disposizioni un appezzamento di terreno demaniale della superficie di mq. 4020, sito in Mogadiscio — IV Km. per Afgoi —, descritto nella planimetria, della quale gli interessati possono prendere visione presso l'Ufficio Tecnico del Municipio di Mogadiscio e presso il Dipartimento Fondiario e del Demanio.

Si accordano trenta giorni dalla data di pubblicazione del presente avviso sul Bollettino Ufficiale della Somalia, per eventuali opposizioni.

Mogadiscio, li 13 gennaio 1963.

IL CAPO DIPARTIMENTO
Ahmed Haji Afrak

(57)

MINISTERO DELLE FINANZE
Dipartimento Fondiario e del Demanio

AVVISO AD OPPONENDUM

Si rende noto che, con domanda pervenuta a questo Dipartimento, in data 21 novembre 1962, il Sig. Scek Mohiddin Eli, ha chiesto di ottenere in concessione a scopo edilizio ed a norma delle vigenti disposizioni, un appezzamento di terreno demaniale della superficie di mq. 24.752, sito in Mogadiscio — Via R. Santini —, descritto nella planimetria della quale gli interessati possono prendere visione presso l'Ufficio Tecnico del Municipio di Mogadiscio e presso il Dipartimento Fondiario e del Demanio.

Si accordano trenta giorni dalla data di pubblicazione del presente avviso sul Bollettino Ufficiale della Somalia, per eventuali opposizioni.

Mogadiscio, li 13 gennaio 1963.

(58)

IL CAPO DIPARTIMENTO
Ahmed Hagl Afrah

MINISTERO DELLE FINANZE
Dipartimento Fondiario e del Demanio

AVVISO AD OPPONENDUM

Si rende noto che, con domanda pervenuta a questo Dipartimento, in data 22 settembre 1962, la Sig.ra Fatuma Ahmed, ha chiesto di ottenere in concessione a scopo edilizio ed a norma delle vigenti disposizioni un appezzamento di terreno demaniale della superficie di mq. 968, sito in Mogadiscio — IV Km. per Afgoi —, descritto nella planimetria della quale gli interessati possono prendere visione presso l'Ufficio Tecnico del Municipio di Mogadiscio e presso il Dipartimento Fondiario e del Demanio.

Si accordano trenta giorni dalla data di pubblicazione del presente avviso sul Bollettino Ufficiale della Somalia, per eventuali opposizioni.

Mogadiscio, li 15 gennaio 1963.

(59)

IL CAPO DIPARTIMENTO
Ahmed Hagl Afrah

MINISTERO DELLE FINANZE
Dipartimento Fondiario e del Demanio

AVVISO AD OPPONENDUM

Si rende noto che, con domanda pervenuta a questo Dipartimento, in data 6 ottobre 1962, il Sig. Ahmed Abdullahi Ahmed, ha chiesto di ottenere in concessione a scopo edilizio ed a norma delle vigenti disposizioni, un appezzamento di terreno demaniale della superficie di mq. 645, sito in Mogadiscio — Valle Nord —, descritto nella planimetria della quale gli interessati possono prendere visione presso l'Ufficio Tecnico del Municipio di Mogadiscio e presso il Dipartimento Fondiario e del Demanio.

Si accordano trenta giorni dalla data di pubblicazione del presente avviso sul Bollettino Ufficiale della Somalia, per eventuali opposizioni.

Mogadiscio, li 16 gennaio 1963.

(60)

IL CAPO DIPARTIMENTO
Ahmed Hagl Afrak

MINISTERO DELLE FINANZE
Dipartimento Fondiario e del Demanio

AVVISO AD OPPONENDUM

Si rende noto che, con domanda pervenuta a questo Dipartimento, in data 27 ottobre 1962, il Sig. Abdullahi Gaal Sobrie, ha chiesto di ottenere in concessione a scopo edilizio ed a norma delle vigenti disposizioni, un appezzamento di terreno demaniale della superficie di mq. 1.374, sito in Mogadiscio — Valle Nord —, descritto nella planimetria della quale gli interessati possono prendere visione presso l'Ufficio Tecnico del Municipio di Mogadiscio e presso il Dipartimento Fondiario e del Demanio.

Si accordano trenta giorni dalla data di pubblicazione del presente avviso sul Bollettino Ufficiale della Somalia, per eventuali opposizioni.

Mogadiscio, li 19 gennaio 1963.

(61)

IL CAPO DIPARTIMENTO
Ahmed Hagl Afrak

MINISTERO DELLE FINANZE
Dipartimento Fondiario e del Demanio

AVVISO AD OPPONENDUM

Si rende noto che, con domanda pervenuta a questo Dipartimento, in data 4 dicembre 1962, il Sig. Osman Hagi Iusuf Samantar, ha chiesto di ottenere in concessione a scopo edilizio ed a norma delle vigenti disposizioni, un appezzamento di terreno demaniale della superficie di mq. 405, sito in Mogadiscio — Valle Nord —, descritto nella planimetria della quale gli interessati possono prendere visione presso l'Ufficio Tecnico del Municipio di Mogadiscio e presso il Dipartimento Fondiario e del Demanio.

Si accordano trenta giorni dalla data di pubblicazione del presente avviso sul Bollettino Ufficiale della Somalia, per eventuali opposizioni.

Mogadiscio, li 20 gennaio 1963.

(62)

IL CAPO DIPARTIMENTO
Ahmed Hagi Afrak

MINISTERO DELLE FINANZE
Dipartimento Fondiario e del Demanio

AVVISO AD OPPONENDUM

Si rende noto che, con domanda pervenuta a questo Dipartimento, in data 27 giugno 1962, il Sig. Iusuf Ali Halane, ha chiesto di ottenere in concessione a scopo edilizio ed a norma delle vigenti disposizioni, un appezzamento di terreno demaniale della superficie di mq. 2.445, sito in Mogadiscio — IV Km. per Afgoi —, descritto nella planimetria della quale gli interessati possono prendere visione presso l'Ufficio Tecnico del Municipio di Mogadiscio e presso il Dipartimento Fondiario e del Demanio.

Si accordano trenta giorni dalla data di pubblicazione del presente avviso sul Bollettino Ufficiale della Somalia, per eventuali opposizioni.

Mogadiscio, li 20 gennaio 1963.

(63)

IL CAPO DIPARTIMENTO
Ahmed Hagi Afrak

MINISTERO DELLE FINANZE
Dipartimento Fondiario e del Demanio

AVVISO AD OPPONENDUM

Si rende noto che, con domanda pervenuta a questo Dipartimento, in data 28 febbraio 1962, il Sig. Mohamed Tahir Hagi Abdullahi, ha chiesto di ottenere in concessione a scopo edilizio ed a norma delle vigenti disposizioni, un appezzamento di terreno demaniale della superficie di mq. 495, sito in Mogadiscio — Valle Nord —, descritto nella planimetria della quale gli interessati possono prendere visione presso l'Ufficio Tecnico del Municipio di Mogadiscio e presso il Dipartimento Fondiario e del Demanio.

Si accordano trenta giorni dalla data di pubblicazione del presente avviso sul Bollettino Ufficiale della Somalia, per eventuali opposizioni.

Mogadiscio, lì 20 gennaio 1963.

(64)

IL CAPO DIPARTIMENTO
Ahmed Hagi Afrah

MINISTERO DELLE FINANZE
Dipartimento Fondiario e del Demanio

AVVISO AD OPPONENDUM

Si rende noto che, con domanda pervenuta a questo Dipartimento, in data 30 luglio 1961, il Sig. Hagi Abdalla Omar, ha chiesto di ottenere in concessione a scopo edilizio ed a norma delle vigenti disposizioni, un appezzamento di terreno demaniale della superficie di mq. 144, sito in Mogadiscio — Villaggio Arabo —, descritto nella planimetria della quale gli interessati possono prendere visione presso l'Ufficio Tecnico del Municipio di Mogadiscio e presso il Dipartimento Fondiario e del Demanio.

Si accordano trenta giorni dalla data di pubblicazione del presente avviso sul Bollettino Ufficiale della Somalia, per eventuali opposizioni.

Mogadiscio, lì 20 gennaio 1963.

(65)

IL CAPO DIPARTIMENTO
Ahmed Hagi Afrah

MINISTERO DELLE FINANZE
Dipartimento Fondiario e del Demanio

AVVISO AD OPPONENDUM

Si rende noto che, con domanda pervenuta a questo Dipartimento, in data 22 maggio 1960, il Sig. Mohamud Addò Chelsce, ha chiesto di ottenere in concessione a scopo edilizio ed a norma delle vigenti disposizioni, un appezzamento di terreno demaniale della superficie di mq. 3200, sito in Mogadiscio — a Nord dell'Ospedale Forlanini —, descritto nella planimetria della quale gli interessati possono prendere visione presso l'Ufficio Tecnico del Municipio di Mogadiscio e presso il Dipartimento Fondiario e del Demanio.

Si accordano trenta giorni dalla data di pubblicazione del presente avviso sul Bollettino Ufficiale della Somalia, per eventuali opposizioni.

Mogadiscio, li 20 gennaio 1963.

IL CAPO DIPARTIMENTO
Ahmed Hagi Afrah

(66)

MINISTERO DELL'INDUSTRIA E DEL COMMERCIO

AVVISO AD OPPONENDUM

Esercizio Commercio d'Importazione ed Esportazione

Si rende noto che, il Sig. Hagi Ibrahim Nur Giama, ha presentato domanda tendente ad ottenere l'autorizzazione per l'esercizio del commercio d'importazione ed esportazione, in Mogadiscio.

Chiunque abbia interesse, può fare opposizione entro trenta giorni dalla data di pubblicazione del presente avviso.

Mogadiscio, li 14 gennaio 1963.

P. IL MINISTRO
Wessan Mohamed Hassan

(67)

MINISTERO DELL'INDUSTRIA E DEL COMMERCIO

AVVISO AD OPPONENDUM

Esercizio Commercio d'Importazione ed Esportazione

Si rende noto che, il Sig. Hagi Iusuf Ali Iusuf, ha presentato domanda tendente ad ottenere l'autorizzazione per l'esercizio del commercio d'importazione ed esportazione, in Mogadiscio.

Chiunque abbia interesse, può fare opposizione entro trenta giorni dalla data di pubblicazione del presente avviso.

Mogadiscio, il 14 gennaio 1963.

(68)

P. IL MINISTRO
Hassan Mohamed Hassan

MINISTERO DELL'INDUSTRIA E DEL COMMERCIO

AVVISO AD OPPONENDUM

Esercizio Commercio d'Importazione ed Esportazione

Si rende noto che, il Sig. Abdulcadir Amir Sciair, ha presentato domanda tendente ad ottenere l'autorizzazione per l'esercizio del commercio d'importazione ed esportazione, in Afgoi.

Chiunque abbia interesse, può fare opposizione entro trenta giorni dalla data di pubblicazione del presente avviso.

Mogadiscio, il 19 gennaio 1963.

(69)

p. IL MINISTRO
Hassan Mohamed Hassan

MINISTERO DELL'INDUSTRIA E DEL COMMERCIO

AVVISO AD OPPONENDUM

Esercizio Commercio d'Importazione ed Esportazione

Si rende noto che, il Sig. Said Moftahu Mudhir, ha presentato domanda tendente ad ottenere l'autorizzazione per l'esercizio del commercio d'importazione ed esportazione, in Brava.

Chiunque abbia interesse, può fare opposizione entro trenta giorni dalla data di pubblicazione del presente avviso.

Mogadiscio, li 20 gennaio 1963.

(70)

P. II MINISTRO
Hassan Mohamed Hassan

DISTRETTO DI CHISIMAIO

AVVISO AD OPPONENDUM

Si rende noto che, con domanda pervenuta a questo Distretto, in data 16 marzo 1961, il Sig. Hussen Awale Wehlie, ha chiesto in concessione a scopo edilizio ed a norma delle vigenti disposizioni un appezzamento di terreno demaniale della superficie di mq. 2752, sito in Chisimaio e precisamente dietro il terreno richiesto dal Sig. Mohamed Giama Ahmed come descritto nella planimetria della quale gli interessati possono prendere visione presso la Segreteria di questo Distretto.

Si accordano trenta giorni dalla data di affissione del presente avviso per ogni eventuale opposizione.

Chisimaio, li 15 giugno 1961 .

(71)

Il Commissario Distrettuale
Mohamed H. Adnan

DISTRETTO DI CHISIMAIO

AVVISO AD OPPONENDUM

Si rende noto che, con domanda pervenuta a questo Distretto, in data 8 dicembre 1960, il Sig. Abscir Mussa Matan, ha chiesto in concessione a scopo edilizio ed a norma delle vigenti disposizioni, un appezzamento di terreno sito in Chisimaio, precisamente trovasi al lato Nord-Est del cimitero Cristiano confinante con l'appezzamento richiesto dal Sig. Issa Mussa Hugiale, il terreno richiesto è di mq. 4620 di superficie, come descritto nella planimetria, della quale gli interessati possono prendere visione presso l'Ufficio del Distretto di Chisimaio.

Si accordano trenta giorni dalla data di affissione del presente avviso per ogni eventuale opposizione.

Chisimaio, li 2 luglio 1961.

Il Commissario Distrettuale
Mohamed H. Adnan

(72)

DISTRETTO DI CHISIMAIO

AVVISO AD OPPONENDUM

Si rende noto che, con domanda pervenuta a questo Distretto, in data 14 giugno 1961, il Sig. Mohamed Mirre Mussa ha chiesto in concessione a scopo edilizio ed a norma delle vigenti disposizioni un appezzamento di terreno della superficie di mq. 1120, (millecentoventi), sito in Chisimaio, sul lungomare, al porto quasi di fronte agli Uffici S.A.G. descritto nella planimetria della quale gli interessati possono prendere visione presso l'Ufficio del Distretto scrivente.

Si accordano 30 giorni dalla data di pubblicazione del presente avviso per eventuali opposizioni.

Chisimaio, li 30 marzo 1962.

Il Commissario Distrettuale
Abdi Mire Nur

(73)

DISTRETTO DI BAIDOA

AVVISO AD OPPONENDUM

Si rende noto che, è stato affisso all'albo Municipale e rimarrà esposto per la durata di giorni 30 un avviso ad opponendum riguardante al Sig. Hagi Mohamed Issak Omar per la concessione a scopo edilizio di un appezzamento di terreno demaniale già costruito di una parte sito in Baidoa.

Gli interessati possono prendere visione della planimetria che è depositata presso il Distretto di Baidoa.

Baidoa, li 15 gennaio 1962.

Il Commissario Distrettuale
Mustaf Seek Hassan

(74)

UFFICIO DEL NOTAIO DELLA REPUBBLICA - MOGADISCIO

Costituzione della Soc. Cooperativa Riunita Autotrasportatori Commercio — Corno d'Africa.

A V V I S O

Il giorno 1 del mese di ottobre con atto a mio rogito n. 941 di repertorio, registrato a Mogadiscio il 5 novembre 1961 — atti Pubblici - Vol. XII è stata costituita la Soc. Cooperativa Riunita Autotrasportatori Commercio — Corno d'Africa —, avente per scopo: si propone l'esercizio degli Autotrasportatori e commercio ad esclusivo profitto dei soci lavoratori, mediante l'esecuzione di trasporti e commercio per conto di Enti Pubblici e Privati, tanto in forma di appalto diretto o sub-appalto, quanto in economia per conseguire tali scopi la Società può concorrere ad aste pubbliche e private, acquistare, noleggiare, permutare autoveicoli, prendere in gestione, nonché cedere e vendere quelli esuberanti, compiere tutte le operazioni finanziarie, anche cambiarie e tutte le altre che il Consiglio di Amministrazione riterrà opportuno.

Il predetto atto è stato omologato dall'Ill.mo Signor Giudice Regionale del Benadir con decreto n. 27 — atti Giudiziari — dell'11 luglio 1962, e trascritto al numero 74 - Registro d'Ordine ed al n. 433 del Registro delle Società.

Mogadiscio, li 14 luglio 1962.

Il Notaio della Repubblica
Mohamed Uarsama Ali - Danet

(75)

ITALSO S.p.A. - MOGADISCIO

Verbale di Assemblea Generale Straordinaria

Il giorno 19 del mese di agosto dell'anno 1962 si è riunita in Mogadiscio, nello Studio del Notaio On.le Michael Mariano, l'Assemblea Generale Straordinaria dei Soci della Cioffi & Ci. S.p.A. che ha adottato le seguenti deliberazioni:

- 1) Scioglimento della Società e incorporamento della medesima nella Cioffi & C. - S.p.A.

Le predette deliberazioni sono state omologate dall'Ill.mo Sig. Giudice Regionale in data 1° novembre 1962.

Mogadiscio, li 9 gennaio 1963.

ITALSO S.p.A.
Il Presidente
Rag. G.M. Filippini

(76)

CIOFFI & Ci. S.p.A. - Mogadiscio

Assemblea Generale Ordinaria e Straordinaria dei Soci

Il giorno 5 dicembre 1962 si è riunita in Mogadiscio, nello Studio del Notaio On.le Michael Joseph Mariano, l'Assemblea Generale Ordinaria e Straordinaria dei Soci della Cioffi & Ci. S.p.A. che ha adottato le seguenti deliberazioni:

PARTE STRAORDINARIA:

- 1) Variazione della ragione sociale da «CIOFFI & Ci. - S.p.A.» a «ITALSO - S.p.A.»;
- 2) Variazione dello Statuto sociale.

PARTE ORDINARIA:

- 1) Elezione del Consiglio di Amministrazione nelle persone dei Sigg.: Rag. Gian Maria Filippini, Presidente — Sig. Antonio Serafini, Consigliere — Dr. Giorgio Bini, Consigliere delegato. A termine dello Statuto vigente, la rappresentanza legale della Società è devoluta ad ognuno dei tre amministratori, disgiuntamente.

Le deliberazioni suddette sono state omologate dall'Ill.mo Signor Giudice del Benadir in data 6 gennaio 1963.

Mogadiscio, li 9 gennaio 1963.

ITALSO S.p.A.
Un Consigliere delegato
(Antonio Serafini)

(77)

CIOFFI & Ci. S.p.A. - MOGADISCIO

A V V I S O

Verbale di Assemblea Generale Straordinaria

Il giorno 16 del mese di agosto dell'anno 1962 si è riunita in Mogadiscio, nello Studio del Notaio On.le Michael Joseph Mariano, l'Assemblea Generale Straordinaria dei Soci della Cioffi & Ci. S.p.A. che ha adottato le seguenti deliberazioni:

- 1) Ampliamento degli scopi sociali mediante inclusione di tutte le iniziative di carattere immobiliare, come gestione di edifici, costruzione dei medesimi, acquisti e vendite degli stessi, interessenze in società immobiliari e acquisti di pacchetti azionari, totali o parziali, delle stesse. Compra-vendite di terreni, ecc.
- 2) Acquisto dell'intero pacchetto azionario della ITALSO - S.p.A. e assorbimento della stessa Società nella Cioffi & Ci.

Le predette deliberazioni sono state omologate dall'Ill.mo Sig. Giudice del Benadir in data 1° novembre 1962.

Mogadiscio, li 9 gennaio 1963.

CIOFFI & Ci. S.p.A.
L'Amministratore Unico
Antonio Serafini

(78)

MARATHON PETROLEUM SOMAL Ltd.

A V V I S O

In data 16 gennaio 1963, è stata modificata, con decreto di Omologazione emesso dal Giudice Regionale del Benadir in data 6 gennaio 1963 registrato al n. 17 - Atti Giudiziari - Vol. V il 9 gennaio 1963 — la ragione sociale della OHIO OIL INTERNATIONAL in quella di «MARATHON PETROLEUM SOMAL Ltd.», iscritta al n. 445 del Registro delle Società presso la Cancelleria Civile e Commerciale del Giudice Regionale del Benadir.

Legale Rappresentante della predetta Società in Somalia rimane l'Avv.to Carlo Quaglia.

(79)

Avv.to Carlo Quaglia

STATE OF TEXAS
COUNTY OF [illegible]
I, [illegible], County Clerk of said County, do hereby certify that the within and foregoing is a true and correct copy of the original as the same appears in the records of said County.

WITNESSETH my hand and the seal of said County, this [illegible] day of [illegible] A.D. 19[illegible].

[illegible]

[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]